

TOKAT GAZİOSMANPAŞA ÜNİVERSİTESİ
YABANCI DİL VE İSTEĞE BAĞLI TÜRKÇE HAZIRLIK
EĞİTİM - ÖĞRETİM VE SINAV YÖNERGESİ

Bölüm 1: Genel Esaslar

Amaç, Kapsam ve Dayanak:

Madde 1- Bu yönergenin amacı, zorunlu/isteğe bağlı yabancı dil hazırlık ve isteğe bağlı Türkçe eğitimi ve 2547 sayılı kanunun 5. Maddesinin (ı) bendi gereğince yapılan zorunlu yabancı dil eğitimi-öğretiminde uygulanacak yöntem ve esasları düzenlemektir. Bu yönerge 04.12.2008 tarih ve 27074 sayılı Resmî Gazetede yayımlanan Yükseköğretim Kurumlarında Yabancı Dil Eğitim-Öğretim ve Yabancı Diller Eğitim-Öğretim Yapılmasında Uygulanacak Esaslara İlişkin Yönetmeliğe dayanılarak hazırlanmıştır.

Madde2-Bu Yönetmelikte geçen;

- a) Zorunlu Hazırlık Eğitimi:** Üniversitemizde lisans düzeyinde zorunlu yabancı dil hazırlık eğitimi uygulayan birimlerin ilk yılında 1 (bir) yıl süre ile verilen zorunlu yabancı dil eğitimini,
- b) İsteğe Bağlı Hazırlık Eğitimi:** Üniversitemizde lisans ve ön lisans düzeyinde ilk defa kayıt yaptıran öğrencilerin isteğe bağlı olarak katıldığı 1 (bir) yıl süre ile verilen yabancı dil eğitimini ve yabancı uyruklu öğrencilerden Türkçe yeterlik sınavından başarısız olanlar için isteğe bağlı olarak 1 (bir) yıl süre ile verilen Türkçe eğitimini,
- c) Zorunlu Yabancı Dil Eğitimi:** 2547 sayılı kanunun 5. Maddesinin (ı) bendi gereğince yapılan ve iki yarıyıl alınan zorunlu yabancı dil eğitimini,
- d) Yabancı Dilde Yeterlik Sınavı:** Madde 2 (a) bendinde tanımlanan eğitime tabi öğrencilerin zorunlu yabancı dil eğitiminden muaf olabilmeleri veya başarısız olup sorumlu geçtiklerinde sorumluluğu vermek için girilen geçme notu 60 ve üzeri olan sınavı,
- e) Türkçe Yeterlik Sınavı:** Yabancı uyruklu öğrencilerin Türkçe yeterliklerini belgelemek için girdikleri geçme notu 60 düzeyi ve üzeri olan sınavı,
- f) Muafiyet Sınavı:** Madde 2 (c) bendinde tanımlanan zorunlu yabancı dil eğitiminden muaf olmak için her akademik yılbaşında yapılan ve geçme notu 60 ve üzeri olan sınavı,
- g) İlgili Birim:** Zorunlu / İsteğe Bağlı İngilizce Hazırlık Eğitimi ve İsteğe Bağlı Türkçe Eğitimi alan öğrenciler için Tokat Gaziosmanpaşa Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokulunu, Zorunlu Arapça Hazırlık Eğitimi alan öğrenciler için ise Tokat Gaziosmanpaşa Üniversitesi İlahiyat Fakültesini ifade eder. Hazırlık eğitim-öğretimi ve zorunlu yabancı dil eğitim-öğretimi ders saatleri, ders içerikleri, sınavlar ve programlara ilişkin esaslar ilgili birimler tarafından düzenlenir.

Bölüm 2: Zorunlu/İsteğe Bağlı Yabancı Dil Hazırlık Eğitimi ve Öğretimi

Madde 3 – Genel olarak

- a) *Eğitim ve Öğretimin Amacı:* Hazırlık eğitimi ve öğretiminin amacı; öğrencileri, kayıt oldukları eğitim-öğretim programlarında konularıyla ilgili yabancı dilde ve yabancı uyruklu öğrencileri eğitim verilen dilde yazılmış kaynakları takip edebilecek, kendini akademik düzeyde yazılı ve sözlü olarak ifade edebilecek bir düzeye getirmektir.
- b) *Eğitim-Öğretime Tabi Öğrenciler:* Yabancı Dil Hazırlık Eğitimi; Üniversitemizde lisans düzeyinde zorunlu Yabancı Dil Hazırlık Eğitimi yapılan bir programa kayıt-kabulünü yaptırmış ve madde 4 a bendinde tanımlanan muafiyet kriterlerinden birini yerine getirememiş öğrenciler ile ön lisans/lisans düzeyinde bir programa kayıt-kabulünü yaptırmış ve İsteğe Bağlı İngilizce Hazırlık Eğitimine kayıt olmuş öğrenciler ve Türkçe hazırlık eğitimi almak isteyen yabancı uyruklu öğrencilerdir.
- c) *Eğitim Süresi:* Zorunlu / İsteğe Bağlı Hazırlık Eğitimi 1 (bir) yıllık süreyi kapsar ve öğrencinin üniversitemize kayıt olduğu ilk yıl alınır. Güz ve Bahar yarıyıllarında 14'er hafta olmak üzere toplamda 28 hafta eğitim yapılır.
- d) *Haftalık ders saati sayısı:* Hazırlık eğitimi süresince dersler haftada en az 20 (Yirmi) saattir. Haftalık ders saatleri yarıyıllara ve/veya düzey gruplarına göre artırılabilir.
- e) *Sınavlar:* Yabancı Dilde Yeterlik Sınavı, Düzey Belirleme Sınavı, Ara Sınavlar, haberli veya habersiz Küçük Sınavlar (Quiz) ve Yıl Sonu Genel Sınavı (Final Sınavı) şeklindedir. Her sınav yazılı, sözlü veya hem yazılı, hem de sözlü yapılabilir. Yıl içi ara sınav ve final sınavı tarihleri her yıl düzenlenen akademik takvimde ilan edilir. Yabancı Dilde Yeterlik Sınavı yılda iki kez yapılır. Birincisi üniversiteye kayıtların yapıldığı haftanın sonunda, ikincisi ise güz yarıyılıının bitimini takip eden hafta içinde yapılır. Sınav kesin tarihleri her yılın akademik takviminde ilan edilir.
- f) *Başarı ve geçme notu:* Öğrenciler, final sınavı dâhil yılsonu hesaplamalarında 60 veya üzeri başarı puanı aldıklarında programı başarmış kabul edilirler.
- g) *Başarısızlık:* Yılsonunda final sınavına girmeden önce, hesaplanan yıl içi başarı puanı 30'un altında olan öğrenciler final sınavına girme haklarını kaybederler ve başarısız kabul edilirler. Yılsonunda yapılan final sınavı ile birlikte hesaplanan başarı puanı 60'ın altında olan öğrenciler başarısız kabul edilirler.
- h) *Devam:* Devam mecburiyeti toplam ders saati sayısının % 85'i kadardır. Ders sorumluları tarafından öğrencilere izin verilemez.
- i) *Devamsızlık:* Toplam ders saatinin % 15'inden fazla devamsızlık yapan öğrenciler devamsız ve başarısız kabul edilir. Bu öğrenciler final sınavına giremezler.
- j) *Disiplin:* Öğrenciler Yükseköğretim Kurumları Öğrenci Disiplin Yönetmeliğine tabidirler ve disiplin işlemleri bağlı buldukları birimler tarafından yürütülür.

Madde 4 - Zorunlu Hazırlık Eğitimi

- a) *Muafiyet:* Zorunlu Hazırlık Eğitiminden muaf sayılabilmek için aşağıdaki şartların birini yerine getirmek gerekir. Bu durumda öğrenciler bağlı buldukları birimde eğitimlerine başlayabilirler;
 - (1) Akademik yılbaşında yapılan Yabancı Dilde Yeterlik Sınavına girerek en az 60 veya üstü bir puan almak. Bu sınav ilgili kurulların belirleyeceği sayı ve tarihlerde önceden ilan edilerek yapılır.

(2) Yök Yabancı Dil Sınavları Eşdeğerlik Yönergesi ve Eşdeğerlik Tablosunda belirtilen sınavlardan YDS ve/veya YÖKDİL'den 80 veya üstü bir puan almak.

Böyle bir durumda sınav tarihi 3 yıldan eski olmayan belgenin, en geç üniversitemizde yapılan Yabancı Dilde Yeterlik Sınavından önce ilgili birime ibrazı gereklidir. İlgili sınavlardan birine yıl içinde girilmesi durumunda da yukarıda belirtilen başarı puanı alınması halinde belgenin ibraz edilmesi ile Zorunlu Hazırlık Eğitiminden muafiyet kabul edilir. Bu durumda öğrencinin eğitime devam etmesine gerek yoktur.

(3) Üniversitemize gelmeden önce son 5 yıl içinde süresi 3 eğitim yılından az olmamak kaydı ile Zorunlu Hazırlık Eğitimi alınan dilin ana dil olarak konuşulduğu bir ülkede eğitim almış olmak. Konuyla ilgili resmi belge(ler)in en geç üniversitemizde yapılan Yabancı Dilde Yeterlik Sınavından önce hazırlık eğitiminin verildiği birime ibrazı gereklidir.

(4) Daha önce başka bir üniversitede, üniversitemizde öğrencinin bağlı olduğu birimde verilen Zorunlu Hazırlık Eğitimi dilinde, Zorunlu Hazırlık Eğitimi almış ve başarmış olmak.

b) *Başarılı öğrencilerin durumu:* Takip eden akademik yılda kayıtlı buldukları programda eğitimlerine başlarlar. Hazırlık eğitimini İngilizce dilinden alanlar Zorunlu Yabancı Dil Eğitimi derslerinden muafırlar ve elde ettikleri başarı puanı bu dersin güz ve bahar yarıyılı başarı puanı olarak kayda geçer ve isterlerse bu derse ait ortalamayı yükseltmek için Muafiyet Sınavına girebilirler.

c) *Başarısız öğrencilerin durumu:* Zorunlu yabancı dil hazırlık sınıfına devam koşulunu sağlayamadığı için başarısız olan öğrenciler kendi bölümlerine/programlarına başlayamazlar, hazırlık sınıfını tekrar ederler. Zorunlu yabancı dil eğitimi için hazırlık sınıfına kayıt yaptıran ve devam koşulunu yerine getirmesine rağmen hazırlık eğitiminde başarılı olamayan öğrenciler, yüksekokula başvuru yapmaları halinde ilave bir yıl daha hazırlık sınıfına devam ederek ya da yabancı dil bilgisini kendi imkânlarıyla geliştirerek, üçüncü yarıyıl (güz yarıyılı) başlangıcında veya bitiminde her akademik yıl içerisinde iki kez yapılan yabancı dilde yeterlik sınavında başarılı olduğu takdirde, girmeye hak kazandığı yabancı dille eğitim veren önlisans / lisans öğretim programına devam edebilir.

Zorunlu yabancı dil eğitimi için hazırlık sınıfına kayıt yaptıran ve devam koşulunu yerine getirmesine rağmen hazırlık eğitiminde başarılı olamayan öğrenciler, talepleri halinde ÖSYM tarafından öğretim dili Türkçe olan eşdeğer bir programa, eş değer program bulunmaması halinde yakın programlardan birine yerleştirilir. Ancak bunun için öğrencinin Üniversiteye kayıt yaptırdığı yıl aldığı giriş puanının, yerleştirileceği programa kayıt yaptırmak için aranan taban puanından düşük olmaması gerekir.

d) *Kayıt dondurma:* Kayıt dondurma ihtiyacında olan öğrenciler, kayıt dondurma hakkı için Tokat Gaziosmanpaşa Üniversitesi ilgili yönetmelikte anılan kurallara tabidirler.

Madde 5 - İsteğe Bağlı Hazırlık Eğitimi

İsteğe Bağlı İngilizce Hazırlık Eğitimi

a) *Öğrencilerin Seçimi:* İsteğe Bağlı Hazırlık Eğitimi almak isteyen öğrencilerin kontenjanı Yabancı Diller Yüksekokulu Yönetim Kurulunca belirlenir.

- b) *Başarılı öğrencilerin durumu:* Takip eden akademik yılda kayıtlı buldukları programda eğitimlerine başlarlar. Zorunlu Yabancı Dil Eğitimi derslerinden muafırlar ve elde ettikleri başarı puanı bu dersin güz ve bahar yarıyılı başarı puanı olarak kayda geçer. Ancak isteyen öğrenci, ortalamasını yükseltmek için takip eden akademik yılbaşında Zorunlu Yabancı Dil Eğitiminden muafiyet için yapılan Muafiyet Sınavına girebilir veya Zorunlu Yabancı Dil Eğitimi dersini alabilir. Başarılı öğrenciler Hazırlık eğitimini başardıklarına dair sertifika alırlar.
- c) *Başarısız öğrencilerin durumu:* Takip eden akademik yılda kayıtlı buldukları programda eğitimlerine başlarlar. İsteğe Bağlı Hazırlık Eğitiminde başarısızlık bir sorumluluk yüklemes. Zorunlu Yabancı Dil Eğitimi dersini almak zorundadırlar. İsteyen öğrenci takip eden akademik yılbaşında Zorunlu Yabancı Dil Eğitiminden muafiyet için yapılan Muafiyet Sınavına girebilir.

İsteğe Bağlı Türkçe Hazırlık Eğitimi

- a) *Muafiyet:* Yabancı uyruklu öğrenciler aşağıdaki şartların birini yerine getirdiklerinde bağlı buldukları birimde eğitimlerine başlayabilirler. Ancak, bu belgeleri getiremeyen veya Türkçe Yeterlik Sınavında başarısız olanlar dil yeterliğini yerine getirene kadar bir yıl izinli sayılırlar. Bu öğrenciler bu bir yılı isterlerse Yabancı Diller Yüksekokulunda İsteğe Bağlı Türkçe Hazırlık Eğitimi olarak değerlendirebilirler. Aldıkları hazırlık eğitiminden başarılı olmaları durumunda Türkçe yeterliği almış kabul edilirler.

- 1) Tömer Türkçe yeterlik sınavları B1
- 2) Yunus Emre Enstitüsü Türkçe Yeterlik Sınavı (TYS) B1

- b) *Başarılı öğrencilerin durumu:* Takip eden akademik yılda kayıtlı buldukları programda eğitimlerine başlarlar. Başarılı öğrenciler Hazırlık eğitimini başardıklarına dair sertifika alırlar.
- c) *Başarısız öğrencilerin durumu:* Başarısızlık durumunda öğrencilik haklarını kaybederler ve isterlerse yabancı uyruklu öğrenci olarak üniversitemize tekrar başvurabilirler.

Madde 6 – Yatay – dikey geçiş durumları

Yurt içinde veya dışındaki başka bir yükseköğretim kurumundan Tokat Gaziosmanpaşa Üniversitesi'nin Zorunlu Hazırlık Eğitimi olan birimlerine yatay veya dikey geçiş yapan ve geldikleri üniversitede burada eğitim verilen dilde Zorunlu Hazırlık Eğitimi olmayan veya olduğu halde başarılı olamamış öğrenciler, bölüm 2 madde 4 d bendinde tarif edilen Zorunlu Hazırlık Sınıfında başarısız olmuş öğrencilerin tabi olduğu kurallara tabidirler.

Madde 7 - Zorunlu / İsteğe Bağlı Hazırlık Eğitimi Alacak Öğrenciler için Düzey Belirleme Yöntemi

Akademik yılbaşında yapılan Yabancı Dilde Yeterlik Sınavından 60 veya üzerinde puan alan öğrenciler Zorunlu Hazırlık Eğitiminden muaf olurlar. 60 puanın altında alan Zorunlu Hazırlık Eğitimi Öğrencileri ile İsteğe Bağlı Hazırlık Eğitimi öğrencileri yabancı dil düzeylerinin belirlenebilmesi için Düzey Belirleme Sınavına girmek zorundadırlar. Bu sınava girmeyen öğrenciler, düzey sınıflarının en alt seviyesine yerleştirilirler.

Madde 8 - Mazeret Sınavı

Zorunlu / İsteğe Bağlı Hazırlık Eğitiminde Ara Sınavlar için Mazeret Sınavı uygulanır. Küçük Sınavlar, Yıl Sonu Genel Sınavı ve Yabancı Dilde Yeterlik Sınavı için Mazeret Sınavı uygulanmaz. Mazeretlerin geçerli olabilmesi ile ilgili şartlar Madde 11'de belirtilmiştir. Hazırlık programı öğrencileri için bütünleme sınavı yoktur.

Madde 9 – Yıl içi sınavları – final sınavı – Yıl içi başarı ve genel başarı puanının hesaplanması

a) Yıl içi sınavları:

(1) *Ara sınavlar*: Her dönemde en az bir (1) adet ara sınav yapılır. Ara sınavların içerikleri sınav komisyonu tarafından belirlenir. Sınav komisyonu öngördüğü takdirde öğrencilerin dil becerilerini ölçmek için her beceriden ayrı bir sınav oluşturulabilir. Ara sınav notu bu sınavların ağırlıklı ortalamasıdır.

(2) *Küçük sınavlar (Quiz)*: Bu sınavlar haberli veya habersiz yapılabilir. Toplamda her dönem en az 5 adet küçük sınav yapılır. Sayısı daha fazla olabilir. Küçük sınav notu bu sınavların ağırlıklı ortalamasıdır.

b) *Final sınavı*: Bir yıllık eğitim bittikten sonra, birimlerce ilan edilen tarihte yapılır. Final sınavı, çoktan seçmeli sorular, dinleme, konuşma ve yazma bölümleri içerebilir. Final sınavının başarı notuna etkisi %30'dur.

c) *Yıl içi başarı puanı*: Bir yıl boyunca yapılan ara sınav notları toplamının %60'ı ve küçük sınavlar toplamının % 40'ı yıl içi başarı puanını belirler. Final sınavına girebilmek için Yıl içi başarı puanının en az 30 olması gerekir. Buna göre:

$$\text{Yıl içi başarı puanı} = (\text{Ara sınav notları} \times \%60) + (\text{Küçük sınav notları} \times \%40)$$

d) Genel Başarı puanı:

$$\text{Genel Başarı puanı} = (\text{Yıl içi başarı puanı} \times \%70) + (\text{Yıl sonu final sınavı} \times \%30)$$

Genel başarı puanı 60 veya üzeri olan öğrenciler hazırlık programını başarıyla tamamlamış sayılırlar.

e) Genel başarı puanının Avrupa Ortak Dil Çerçevesine göre düzey karşılıkları:

Hazırlık sınıflarının eğitimi Avrupa Ortak Dil Çerçevesi'ne göre düzenlenmiş olup; öğrencilerin akademik yıl sonunda hesaplanan genel başarı puanlarının karşılıkları da bu çerçeveye göre şöyle değerlendirilmektedir:

Avrupa Ortak Dil Çerçevesi Seviyeleri	Yıl sonu Genel Başarı Puanı
A1	30
A2	45
B1	60
B2	75
C1	95
C2	100

Madde 10 - Sınav Sonucuna İtiraz:

Öğrenciler ara sınav sonuçlarına, ilanından itibaren 7 (yedi) gün içinde ilgili birime yazılı olarak başvurarak maddi hata itirazında bulunabilirler. İtiraz üzerine yapılacak inceleme sonucunda maddi hata tespit edilirse, gerekli düzeltme yapılarak öğrenciye bildirilir.

Madde 11- Mazeretler

Öğrencilerin ara sınavlar için mazeretli sayılmasına ilgili birim Yönetim Kurulunca karar verilir. Mazeretler ile ilgili her türlü başvuru kanıtlayıcı belgelerle beraber mazeretin bitim tarihinden itibaren en geç 7 gün içinde, ilgili birime yapılmalıdır. Süresi geçen mazeretler yürürlüğe konulmaz. Sağlık raporunun mazeret sınavına esas olabilmesi için, Tokat Gaziosmanpaşa Üniversitesi Eğitim-Öğretim ve Sınav Yönetmeliğinde belirtilen ölçütleri ve şartları karşılaması gerekir. Öğrencilerin raporlu oldukları süre içinde girdikleri sınavlarda aldıkları notlar geçersiz sayılır. Yabancı Dil Yeterlik Sınavı ve Yıl Sonu Genel Sınavının mazereti yoktur, ancak Yıl Sonu Genel Sınavına giremeyen öğrencilerin takip eden öğretim yılı başında yapılan Yabancı Dilde Yeterlik Sınavına girme hakları vardır.

Bölüm 3: 2547 sayılı Kanununun 5. maddesinin (ı) bendi gereğince yapılan zorunlu/isteğe bağlı yabancı dil eğitim-öğretimi**Madde 12 - Eğitim-Öğretime Tabi Öğrenciler:**

Bu eğitim- öğretime;

- a) Üniversitemizde zorunlu hazırlık eğitimine tabi olmayan ve lisans- ön lisans programlarına ilk defa kayıt yaptıran öğrenciler,
- b) Başka bir üniversiteden yatay-dikey geçiş yapan ancak zorunlu yabancı dil eğitimi dersinden başarısız olmuş öğrenciler,
- c) Zorunlu/İsteğe Bağlı Hazırlık Eğitiminde başarısız olan ve muafiyet sınavına girmeyen veya girip de başarısız olan öğrenciler,
- d) Üniversitemizde her güz dönemi başında önceden ilan edilerek yapılan zorunlu yabancı dil eğitiminden muafiyet sınavından başarısız olan öğrenciler tabidir.

Madde 13 - Eğitim Süresi:

Zorunlu yabancı dil dersi lisans ve ön lisans programlarında 2 yarıyıl okutulur.

Madde 14 - Sınavlar:

- a) *Muafiyet Sınavı:* Ölçme Seçme ve Yerleştirme Merkezi (ÖSYM) tarafından yapılan sınavları kazanarak üniversitemiz öğrencisi olmaya hak kazanmış, bir lisans / ön lisans programına ilk kez kaydını yaptırmış ve bölüm 3 madde 12 (a) (b) (c) ve (d) bentlerinde tarifi yapılmış bütün öğrenciler yeni ders yılı başında Yabancı Diller Yüksekokulu tarafından hazırlanmış olan Muafiyet Sınavına girebilirler. Sınava giriş başvuru esasına göreler. Bu sınavda 60 veya üzeri puan alan öğrenciler zorunlu yabancı dil eğitimi derslerinden muaf olurlar. Aldıkları başarı notu, zorunlu yabancı dil eğitimi dersinin her iki dönemi için başarı notu olarak geçerlidir.
- b) *Ara - Final Sınavları:* Zorunlu yabancı dil eğitiminde ortak bir program izlenir. Bir yarıyıldan 1 (bir) ara sınav 1 (bir) final sınavı uygulanır. Ara sınav ve final sınavı tarihleri öğrencilerin bağlı bulunduğu fakülte ve yüksekokullar tarafından ilan edilir. Zorunlu Yabancı Dil Eğitiminde ara sınavların ağırlığı %40 ve final sınavlarının ağırlığı % 60'dır. Ders geçme notu 60 ve üzeridir.

- c) *Mazeret Sınavı*: Ara Sınavlar için Mazeret Sınavı uygulanır. Final Sınavı ve Muafiyet Sınavı için mazeret sınavı uygulanmaz. Ara sınav için öğrencinin mazeretli sayılıp sayılmayacağını kayıtlı olduğu fakülte ya da yüksekokul karar verir.

Bölüm 4: Yürürlük

Madde 15 - Bu yönergede yer almayan konularda, Tokat Gaziosmanpaşa Üniversitesi Eğitim-Öğretim ve Sınav Yönetmeliğinin ilgili maddeleri uygulanır.

Madde 16 - Bu yönerge Tokat Gaziosmanpaşa Üniversitesi Senatosunca kabul edilen tarihten itibaren yürürlüğe girer.

Madde 17- Bu Yönerge hükümlerini Tokat Gaziosmanpaşa Üniversitesi Rektörü yürütür.